

醫療器材仿單標籤粘貼表

產品中文名稱	“膚美喜”鈍針	申請廠商	寶齡富錦生技股份有限公司
--------	---------	------	--------------

“膚美喜”鈍針
“FMC” Fine Micro Cannula
衛部醫器輸字第 030736 號

保存期限：請見包裝

製造批號：請見包裝

製造廠名稱：FEEL TECH CO., LTD.

製造廠地址：3,4 Floor, Standard Factory 2-dong, 15,
Jayumuyeok 2-gil, Gunsan-si, Jeollabuk-do, Korea

藥商名稱：寶齡富錦生技股份有限公司

藥商地址：依所轄衛生局最新核定之藥商地址內容刊載



衛部醫器輸字第 030736 號

- ※ 裝訂原廠之仿單、使用說明書及其中文仿單稿、最小包裝、標籤
- ※ 中文仿單稿包括適應症、禁忌症、型號（規格）、產品說明及注意事項等敘述，最後段須加刊製造廠名稱、地址及藥商名稱、地址，如有附件、配件請一併列明
- ※ 仿單標籤等實物過大或印於玻璃金屬容器等不便於黏貼時可將照相影本代替黏貼報核

FINE MICRO CANNULA



AESPION
ISO 9001:2015 CERTIFIED
GRAND AESPION INC.

Needle	
Gauge size	Length(mm)
22G	70



FINE MICRO CANNULA

En 1) Catheter cannula for universal purpose: It is a cannula to be inserted universally into the blood vessel or coelom, which is connected to a connector or tube and has a comparatively solid part. 2) Sterilized injection needle (manufacture license no. 07-112): It is a needle used for injecting medicine into the human body or absorbing body fluids. 1. This product is made only for one-time use, which should be discarded after use, and its reuse after re-sterilization is prohibited. 2. Any product whose individual (unit) package is opened or damaged should not be used because its sterilization is not guaranteed. 3. If you are pricked with any contaminated needle, you may be infected with various infectious diseases. 4. Any damaged or bent needle before its use should not be used. 5. Any use other than general surgical purposes should be prohibited.

Fr 1) Cathéter cannula à divers usages: C'est un petit tuyau souple, universellement inséré dans le vaisseau sanguin ou le coelome, en étant connecté à un connecteur ou un tube avec une partie relativement solide. 2) Aiguille injectrice stérilisée (licence de fabrication N° 07-112): Une aiguille utilisée à injecter un médicament dans le corps humain ou à absorber le liquide organique. 1. Elle est un produit jetable qui doit être jeté après utilisation et sa réutilisation après re-stérilisation est interdite. 2. Tout produit dont l'emballage individuel (unité) est ouvert ou endommagé doit pas être utilisé puisque sa stérilisation n'est pas garantie. 3. Si vous vous êtes piqué avec une aiguille contaminée, vous pouvez être infecté de diverses maladies infectieuses. 4. Toute aiguille endommagée ou pliée avant son utilisation ne doit pas être utilisée. 5. Toute utilisation autre qu'à des fins de chirurgie générale doit être interdite.

Ja 1) 汎用カテーテル・カニューレ: 血管や体腔に汎用的に挿入するカニューレとして、コネクタ又はチューブに接続できるようにする比較的堅い部分がある。2) 滅菌の注射針(製許 07-112号): 人体に医薬品などを注入したり、体液を吸入するのに使用される針。1. 本製品は1回用であるため、使用後には廃棄すべきであり、再滅菌して使用することを禁止している。2. 個別(単位)包装が封切りされたり破損している製品は、滅菌を保障することができないため、使用を禁ずる。3. 汚染された針に刺されたら、各種感染疾患のような疾病に感染することがある。4. 使用前に損傷を受け、曲がった針は使用を禁ずる。5. 一般的な手術の目的以外の使用を禁ずる。

Ko 1) 범용카테터/캐날: 혈관이나 체腔에 범용적으로 삽입하는 캐날리로 카테터 또는 튜브에 연결되도록 하여 비교적 단단한 부분이 있다. 2) 멸균주사침(제허 07-112호): 인체에 약물을 등을 주입하거나 체액을 흡입하는데 사용하는 침. 1. 본제품은 1회용이므로 사용 후 폐기해야 하며 재멸균하여 사용하는 것을 금한다. 2. 개별(단위)포장이 개봉되거나 미손되어 있는 제품은 멸균을 보장 할 수 없으므로 사용을 금한다. 3. 오염된 바늘에 찔리게 되면 각종 감염질환과 같은 질병에 전염될 수 있다. 4. 사용전 손상을 받았거나 휘어진 침은 사용을 금한다. 5. 일반적인 수술 목적 이외의 사용을 금한다.

FMCTM
FINE MICRO CANNULA

AESPIO
ADVANCED ESSENTIALS FOR
GRAND AESPIO INC.

Needle	
Gauge size	Length(mm)
22G	70

FMC-194.147.55_V.1/052715

FMCO™ FINE MICRO CANNULA

- Model name: Written separately
- Product name: Cannula
- Preservation : at room temperature
- How to use and precautions :
This is a single-use product and should be discarded immediately after use.
This product is "medical device" (EO gas sterilized)
- Expiration date: 3 years

*Distributor: **GRAND AESPIO INC.**
A E P I O 610 Nonhyeon-ro, Gangnam-gu, Seoul 135-830 Korea
+82 2 3442 2525 / E-mail: info@aespio.com / www.aespio.com

* Manufacturer: **FEELTECH CO., Ltd.**
#37, 4F, 15, Jayumyeok 2-gil, Gunsan-si, Jeollabuk-do, Korea

CE IREP ACUPRIME - 1 The Forrest Units Hennock Road East Exeter, EX2 8RU, UK

- 형 명 : 병도기재
- 제품명 : 범용카테터캐눌라
- 보관 또는 저장방법 : 상온보관
- 사용방법 및 사용시 주의사항 :
본 제품은 일회용이므로 재사용을 금지하며,
사용 후 즉시 폐기한다.
본 제품은 "의료기기" 일 (EO gas 멸균품)
- 유효기간 : 3년

CE 0476 **STERILE EO** ISO13485
SINGLE USE   

Manufacturing license No. 3097 / Item Permission No. 13-510

Model
SIZE
LOT
M
H

FTMN22-70-21
22GX70mm
21Gx1"
B77692
2016.09.26
2019.09.25

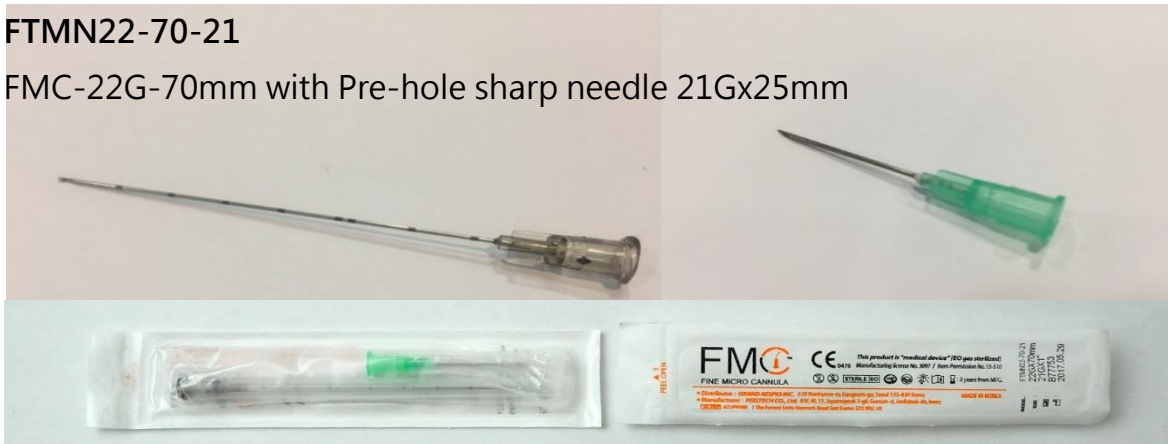
×24EA



MADE IN KOREA

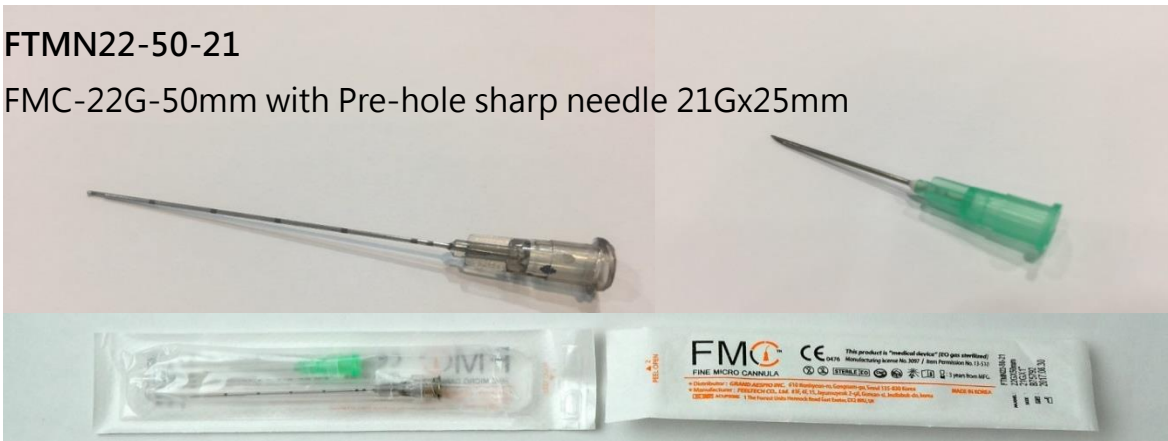
FTMN22-70-21

FMC-22G-70mm with Pre-hole sharp needle 21Gx25mm



FTMN22-50-21

FMC-22G-50mm with Pre-hole sharp needle 21Gx25mm



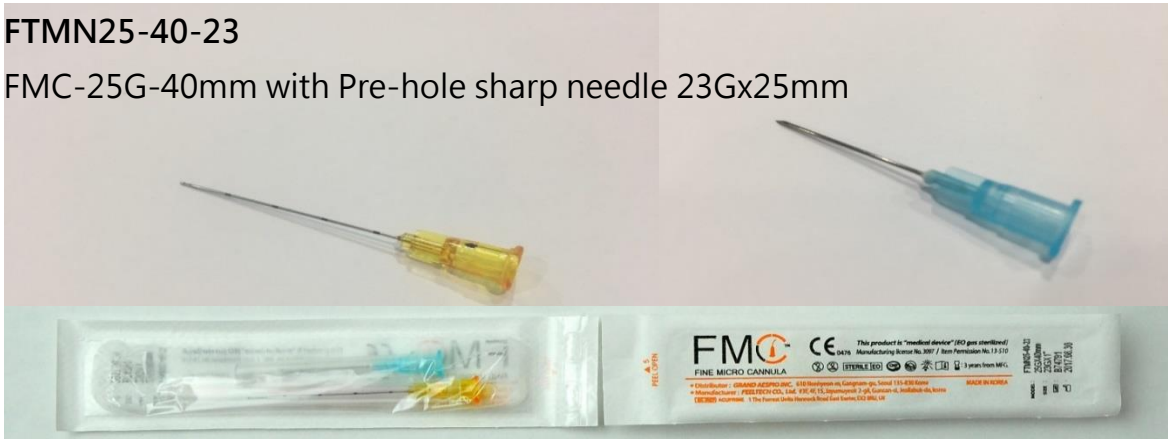
FTMN25-50-23

FMC-25G-50mm with Pre-hole sharp needle 23Gx25mm



FTMN25-40-23

FMC-25G-40mm with Pre-hole sharp needle 23Gx25mm



FTMN27-50-26

FMC-27G-50mm with Pre-hole sharp needle 26Gx13mm



FTMN27-40-26

FMC-27G-40mm with Pre-hole sharp needle 26Gx13mm



FTMN27-25-26

FMC-27G-25mm with Pre-hole sharp needle 26Gx13mm



FTMN30-25-27

FMC-30G-25mm with Pre-hole sharp needle 27Gx13mm

